

A	Model	C	Outdoor unit		MXZ-2F53VF4				
			B	Indoor unit 1		MSZ-AY25VGK			
		Indoor unit 2		MSZ-AY42VGK					
		Indoor unit 3		-					
		Indoor unit 4		-					
		Indoor unit 5		-					
		Indoor unit 6		-					
D	Sound Power level on cooling mode	F	Out-side	dB(A)	61				
			E	Inside 1	dB(A)	57			
		Inside 2		dB(A)	57				
		Inside 3		dB(A)	-				
		Inside 4		dB(A)	-				
		Inside 5		dB(A)	-				
		Inside 6	dB(A)	-					
G	Refrigerant				R32				
H	Cooling	SEER			6,9				
		J	Energy efficiency class			A++			
		K	Annual electricity consumption *2	kWh/a	274				
		L	Design load	kW	5,3				
					Warmer	Average	Colder		
M	Heating	SCOP			-	4,0	-		
		J	Energy efficiency class			-	A+	-	
		K	Annual electricity consumption *2	kWh/a	-	1113	-		
		L	Design load	kW	-	3,5	-		
		N	De- clared capacity	P	at reference design temperature	kW	-	-	-
				R	at bivalent temperature	kW	-	-	-
				S	at operation limit temperature	kW	-	-	-
		T	Back up heating capacity	kW	-	-	-		

	Deutsch Français Nederlands Español	Italiano Ελληνικά Português Dansk	Svenska Česky Slovensky Magyar	Polski Slovensko Български Română	Eesti Gaeilge Latviski Lietuvių k.	Malti Suomi Türkçe Hrvatski	Русский Norsk Українська
Ⓐ	Modell Modèle Model Modelo	Modello Μοντέλο Modelo Model	Modell Model Model Modell	Model Model Model Model	Model Déanamh Modelis Modelis	Mudél Malli Model Model	Модель Modell Modell Modell
Ⓑ	Innengerät Appareil intérieur Binnenunit Unidad interior	Unità interna Εσωτερική μονάδα Unidade interior Indendørsenhed	Inomhusenhet Vnitřní jednotka Vnútroiná jednotka Beltéri egység	Jednostka wewnętrzna Notranja enota Внутренно тяло Unitate de interior	Siseseade Aonad laistigh lekšteilpu íerice Patalpoje montuojamas įrenginys	Unità għal ġewwa Sisajksikkò Iç ünite Unutarnja jedinica	Внутренний прибор Innenløserenhet Внутрішній блок Внутрішній блок
Ⓒ	Außengerät Modèle extérieur Buitenunit Unidad exterior	Unità esterna Εξωτερική μονάδα Unidade exterior Udendørsenhed	Utomhusenhet Vnější jednotka Vnukajšia jednotka Kültéri egység	Jednostka zewnętrzna Zunanja enota Внешно тяло Unitate de exterior	Välisseade Aonad lasmuigh Akustiskás jaudas līmenis dzesešanas režīmā Garso galios lygis vēsinimo režīmū	Unità għal barra Ulkojksikkò Diş ünite Vanjska jedinica	Наружный прибор Utendørsenhet Зовнішній блок Зовнішній блок
Ⓓ	Schalleistungspegel im Kühlmodus Niveaux de puissance corrects en mode de refroidissement Geluids niveaus in koelstand Niveles de potencia del sonido en el modo de refrigeración	Livelli di potenza sonora in modalità di raffreddamento Επιπέδα ισχύος ήχου στην κατάσταση ψύξης Níveis de potência sonora em modo de arrefecimento Lydstyrkeniveauer i kølefunktion	Bullelmivá i nedkylningsläget Úrovň hlúčnosti v režimu chlazení Hladiny akustického výkonu v režime chladienia Hangnyomáásszintek hűtés üzem-módban	Poziom mocy dźwięku w trybie chłodzenia Ravni zvočne moči v načinu hlajenja Нива на звуковата мощност в режим на охлаждане Nivel sonor în modul de răcire	Müratasemed jahutusrežiimis Leibhèil chumhachta fuaimhe ar mhodh fuaraithe Akustiskás jaudas līmenis dzesešanas režīmā Darso galios lygis vēsinimo režīmū	Livelli tal-qawwa tal-hsejjes fil-modalità tal-ikessih Äänenvoimakkuaustasot viilen-nykystilassa Soğutma modunda ses güç düzeyleri Razine zvučnog tlaka pri hlađenju	Значения уровня звуковой мощности в режиме охлаждения Lydytkkiväerä i avkjølingsmodus Рівні звукової потужності у режимі охолодження Режими охолодження
Ⓔ	Innen À l'intérieur Binnenkant Interior Interior	Innsida Εσωτερικό Interior Indvendig	Innsida Uvnitř Vo vnútri Bent	Wewnařtz Znotraj Vo vnútri Interior	Sees Laiistigh Iekšteipás Vidinis	Ġewwa Sisajpuoli Iç taraf Unutra	Внутри Innenvendig Усередині Усередині
Ⓕ	Außen À l'extérieur Buitenkant Exterior Exterior	Utsida Εξωτερικό Exterior Udvendig	Utsida Venku Vonku A szabadban	Na zewnařtz Zunaj На открыто Exterior	Väjjas Lasmuigh Ärtelpä Isorinis	Barra Loku puoli Diş taraf Vani	Снаружи Utvendig Назовні Назовні

	Deutsch Français Nederlands Español	Italiano Ελληνικά Português Dansk	Svenska Česky Slovensky Magyar	Polski Slovensko Български Română	Eesti Gaeilge Latviski Lietuvių k.	Malti Suomi Türkçe Hrvatski	Русский Norsk Українська	
Ⓖ	Kühlmittel Réfrigérant Koelmiddel Refrigerante	Refrigerante Ψυκτικό Refrigerante Kølemiddel	Köldmedel Chladivo Chladivo Hűtőközeg	Czynnik chłodniczy Hladino sredstvo Хладилен агент Refrigerent	Külmutusagens Cuisineán Aukstumagents Šaldālis	Refrigerant Fuaraithe Soğutucu Rashladno sredstvo	Хладагент Kjølemiddel Холодагент Холодагент	
Ⓗ	Kühlen Refroidissement Koelen Refrigeración	Raffreddamento Ψύξη Arrefecimento Køling	Kyla Chlazení Chladienie Hűtés	Chłodzenie Hlajenje Охлаждане Răcire	Chłodzenie Fuarú Dzesešana Vēsināmas	Jahutus Fuarú Soğutma Hlađenje	Охлаждение Avkjøling Охлаждения Hlađenje	
Ⓙ	Energieeffizienzklasse Classe d'efficacité énergétique Energie-effizienzkategorie Clase de eficiencia energética	Classe di efficienza energetica Κλάση ενεργειακής απόδοσης Classe de eficiencia energética Energieeffektivitetsklasse	Třída energetické účinnosti Trieda energetickej účinnosti Energiatähokonsyási osztály	Klasa energetyczna Razred energetske učinkovitosti Klas na energijnia eferktivnost Clasă de eficiență energetică	Klasa energetyczna Alcme éifeachtúlachta fuinnimh Energieeffektivitātes klase Enerģijas varlĳimo efektyvumo klāse	Energiatõhususe klass Alcme éifeachtúlachta fuinnimh Energieeffektivitātes klase Enerģijas varlĳimo efektyvumo klāse	Klassi tal-efficjenza fi-uzo tal-enerġija Energiatehokkuustuokka Enerji verimlilik sinifi Klasa energetske učinkovitosti	Класс эффективности использования энергии Energieeffektivitetsklasse Клас ефективності енергозбереження Клас ефективності енергозбереження
Ⓚ	Jahresstromverbrauch *2 Consumation d'électricité annuelle *2 Jaarlijks elektriciteitsverbruik *2 Consumo anual de electricidad *2	Consumo annuale di energia elettrica *2 Ετήσια κατανάλωση ρεύματος *2 Consumo anual de electricidade *2 Årligt elforbrug *2	Årlig strömförbrukning *2 Roční spotřeba elektrické energie *2 Ročná spotřeba elektriny *2 Éves áramfogyasztás *2	Zużycie prądu w skali roku *2 Letna poraba elektrike *2 Годишня консумация на електроенергия *2 Consum anual de electricitate *2	Aastane voolutarbimus *2 Ídí leictréachais bhliantúil *2 Gada elektroenerģijas patēriņš *2 Metinis elektros enerģijas suvar-tojimas *2	Konsum annali tal-eletriku *2 Vuotuinen sähkönkulutus *2 Yillik elektrik tüketimi *2 Godišnja potrošnja električne energije *2	Годовое потребление электроэнергии *2 Årlig strømförbruk *2 Річне споживання електроенергії *2 Годовое потребление электроэнергии *2	
Ⓛ	Lastauslegung Charge de calcul Ontwerpbelasting Carga de diseño	Carico nominale Σχεδιασμός φόρτισης Carga nominal Brugslast	Dimensionerande belastning Jmenovitě zatížení Projektované zaťaženie Mérétezési terhelés	Maksimalne obciążenie Nazivna obremenitev Проектен товар Sarcinā nominalā	Projektteeritud koormus Lõd deartha Aprõkjina slodze Projektine aprkrova	Taghbjia tad-disinn Laskettu kuormitus Tasarim yũki Težina uređaja	Расчетная нагрузка Utformingsbelastning Розрахункове навантаження Розрахункове навантаження	
Ⓜ	Heizen (Jahresdurchschnitt) Chauffage (moyenne saison) Verwarmen (gemiddeld seizoen) Calefacción (temporada promedio)	Riscaldamento (stagione media) Θέρμανση (Μέσο χρονικό διάστημα) Aquecimento (Média estação) Varme (gjennomsnittlig sæson)	Värme (genomsnittlig årstid) Topení (průměrná sezóna) Vykurovanie (Priemerná sezóna) Fűtés (átlagos időjárás)	Ogrzewanie (średnie temperatury) Ogrevanje (povprečni letni čas) Otopljenje (Среден сезон) Incălzire (sezon mediu)	Kütmine (keskmīne hooaeg) T'eamh (meānsēasũr) Sildīšana (vidējī sezonā) Šildymas (vidutinio sezono)	Kütmine (keskmīne hooaeg) T'eamh (meānsēasũr) Sildīšana (vidējī sezonā) Šildymas (vidutinio sezono)	Tishin (Stagun medju) Lammitus (vuodenajan keskiarvo) Istma (Ortalama mevsimlik) Zagrijavanje (prosječna sezona)	Нагрев (средний сезон) Orpvarming (gjennomsnittlig årstid) Опалення (у середній/теплій сезон) Опалення (у середній/теплій сезон)
Ⓝ	Nennkapazität Capacité déclarée Aangegeven capaciteit Capacidad declarada	Capacità dichiarata Δηλωμένη χωρητικότητα Capacidade declarada Erklāret kapacitet	Deklarerad kapacitet Udāvanā kapacita Deklarovaný výkon Nēvleges teljesitmény	Deklarowana pojemność Prijavljena zmogljivost Объявлена мощность Sarcapitate declaratā	Deklareeritud võimsus Toileadn fõgartha Deklarētā jauda Deklarāotāsis pajēgumas	Kapacitā ddiķjarata Ilimoittu teho Beyan edilen kapasite Deklarirani kapacitet	Гарантированная мощность Erklāert kapasitet Гарантована потужність Гарантована потужність	
Ⓞ	bei angegebener Referenztemperatur à la température de calcul de référence bij referentieontwerptemperatuur a temperatura de diseño de referencia	alla temperatura di progetto di riferimento σε θερμοκρασία σχεδιασμού αναφοράς à temperatura nominal de referència ved brugsafhængig referencetemperatur	vid dimensionerande referenstemp-eratur při referenční výpočtové teplotě pri referenčnej výpočtovej teplote tervezési referencia-hőmérsékleten	w znamionowej temperaturze odniesienia ob referenční nazivni temperaturi при изчислителна проектна температура la temperatura de referință nominală	projekteerimise võrdlustemperatu-urii juures ag teocht deartha tagartha apõrkjina references temperatũrā esant norminei projektinei temperatũrai	l' temperatura tad-disinn ta' referenza perusmitoituislampoittilassa referans tasarim sicaklīginda pī referentnoj temperaturi	при эталонной расчетной температуре ved referansetemperatuur for utforming При эталонний розрахунковий температури при эталонной расчетной температуре	
Ⓟ	bei bivalenter Temperatur à température bivalente bij bivalente temperatuur a temperatura bivalente	alla temperatura bivalente σε θερμοκρασία δισθενούς λειτουργίας à temperatura bivalente ved bivalent temperatur	vid bivalent temperatur při bivalentní teplotě pri bivalentnej teplote bivalens hőmérsékleten	w temperaturze bivalentnej pī bivalentni temperaturi при бивалентна температура la temperatura de bivalentē	bivalentse temperatuuri juures ag teocht dhéfhíúsach bivalentē temperatũrā esant perėjimo į dvejojo šildymo režimā temperatũrai	l' temperatura bivalenti kaksiarvoissa lämpötilassa iki deđerī sicaklīkta pī bivalentnoj temperaturi	при бивалентной температуре ved bivalent temperatur При бивалентний температури при бивалентной температуре	
Ⓠ	bei Temperatur an der Betriebsgrenze à température de fonctionnement limite bij grens werkingstemperatuur a temperatura límite de funcio-namiento	alla temperatura limite di funzio-namento σε θερμοκρασία ορίου λειτουργίας à temperatura de limite de funcio-namiento ved driftgrænsetemperatur	vid drifttemperaturs grānsvārde limitu při teplotě na hranici provozního limitu pī hraničnej prevádzkovej teplote maximālais ūzemi hõmērsēkleten	w granicznej temperaturze roboczej pī mejni delovni temperaturi при гранична работна температура la temperatura limitā de funcionare	tõotamise piirtemperatuuri juures ag teocht teorann olbrũchāin ekspluatācijas robežtemperatũrā esant ribinei veikimo temperatũrai	l' temperatura tal-limitu tal-thaddim toimintarajalampõtilassa çalışma limiti sicaklīginda pī grāničnoj radnoj temperaturi	при предельной рабочей температуре ved temperatur for driftsgrense При граничний робочій температури при граничной рабочей температуре	
Ⓡ	Backup-Heizleistung Capacité de chauffage d'appoint Reserveverwarmingcapaciteit Capacidad de calefacción auxiliar	Capacità di riscaldamento addizionale Δυνατότητα εφεδρικής θέρμανσης Capacidade de aquecimento de reserva Reservevarmekapacitet	Kapacitet för reservvärme Kapacita záložního vytápění Výkon záložného vykurovacieho telesa Kisegítő fűtési teljesítmény	Zaprasowa pojemność grzewcza Rezervna zmogljivost ogrevanja Мощност на спомогателно електрическо подгряване Sarcapitate de încălzire de siguranță	Tagavara kũttevõimsus Toileadn tēimh chũltaca Rezerves sildītāja jauda Pagalbinio šildymo pajēgumas	Kapacitā tal-tishin ta' sostenn Varalāmmitysteho Yedek istma kapasitesi Kapacitet rezervnog grijanja	Резервная тепловая мощность Sikkerhetskapasitet for orpvarming Резервна теплова потужність Резервна теплова потужність	

- EN** * Refrigerant leakage contributes to climate change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid with a GWP equal to 675. This means that if 1 kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be 675 times higher than 1 kg of CO₂ over a period of 100 years. Never try to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional. For Regulation (EU) No. 626/2011, which cites the IPCC Third Assessment Report, Climate Change 2001, the GWP is 550.
*2 Energy consumption based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located
- DE** * Auslaufendes Kältemittel trägt zum Klimawandel bei. Kältemittel mit niedrigerem Global-Warming-Potenzial (GWP) trägt weniger zur globalen Erwärmung bei als ein Kältemittel mit höherem GWP bei Austritt in die Atmosphäre. Dieses Gerät enthält eine Kältemittelmenge mit einem GWP von 675. Das bedeutet, dass bei Austritt von 1 kg dieser Kältemittelmenge in die Atmosphäre der Einfluss auf die globale Erwärmung in einem Zeitraum von 100 Jahren um das 675-fache höher liegt als der von einem Kilogramm CO₂. Versuchen Sie niemals, selbst mit der Kältemittelmenge umzugehen oder das Produkt eigenmächtig auseinanderzunehmen; wenden Sie sich immer an entsprechendes Fachpersonal. Laut der Verordnung (EU) Nr. 626/2011, die sich auf den Dritten Sachstandsbericht 2001 des Weltklimarates beruft, beträgt der GWP-Wert 550.
*2 Energieverbrauch auf der Grundlage von Standard-Testergebnissen. Der tatsächliche Energieverbrauch hängt davon ab, wie das Gerät verwendet wird und wo es aufgestellt ist.
- FR** * Les fuites de réfrigérant contribuent au changement climatique. Un réfrigérant à potentiel de réchauffement du globe (PRG) plus bas contribuerait moins au réchauffement de la planète qu'un réfrigérant à PRG plus élevé en cas de fuite dans l'atmosphère. Cet appareil contient un liquide réfrigérant dont le PRG est de 675. Ceci signifie que si 1 kg de ce liquide de réfrigérant s'échappait dans l'atmosphère, l'impact sur le réchauffement du globe serait 675 fois plus important que celui d'1 kg de CO₂ sur une période de 100 ans. N'essayez jamais d'intervenir vous-même sur le circuit de réfrigérant ou de démonter le produit vous-même. Faites toujours appel à un professionnel. Pour le règlement (UE) n° 626/2011, qui cite le troisième rapport d'évaluation du GIEC sur le changement climatique datant de 2001, le PRG est de 550.
*2 Consommation d'énergie basée sur les résultats de tests standard. La consommation d'énergie réelle dépendra de la manière dont l'appareil est utilisé et de son emplacement.
- NL** * Lekkend koelmiddel draagt bij tot klimaatverandering. Koelmiddel met een lager aardopwarmingsvermogen (GWP) draagt minder bij tot opwarming van de aarde dan koelmiddel met een hoger aardopwarmingsvermogen (GWP) als het koelmiddel in de atmosfeer terecht komt. Dit apparaat bevat koelmiddel met een aardopwarmingsvermogen (GWP) van 675. Dit betekent dat als 1 kg koelmiddel in de atmosfeer terecht zou komen, de impact van de aardopwarming gedurende een periode van 100 jaar 675 keer hoger zou zijn dan die van 1 kg kooldioxide. Manipuleer het koelmiddelcircuit nooit zelf en demonteer het product nooit zelf. Schakel altijd de hulp in van een deskundige. Voor verordening (EU) nr. 626/2011, waarin het derde IPCC-evaluatie rapport, Klimaatverandering 2001, wordt aangehaald, is de GWP-waarde 550.
*2 Energieverbruik op basis van standaardtestresultaten. Het werkelijke energieverbruik hangt af van het gebruik en de locatie van het apparaat.
- ES** * Las fugas de refrigerante contribuyen al cambio climático. En caso de producirse una fuga, un refrigerante con un potencial de calentamiento global (PCG) inferior tendrá menores efectos sobre el calentamiento global que otro con un PCG superior. Este aparato contiene un fluido refrigerante con un PCG de 675. Esto significa que si se produjera una fuga de 1 kg de este fluido refrigerante a la atmósfera, el impacto sobre el calentamiento global sería 675 veces superior al de 1 kg de CO₂ durante un periodo de 100 años. No intente en ningún caso manipular usted mismo el circuito de refrigerante o desmontar el producto; solicite siempre la ayuda de un profesional. En el caso del Reglamento (UE) N.º 626/2011, que cita el Tercero Informe de Evaluación sobre el Cambio Climático de 2001, del Grupo Intergubernamental de Expertos sobre el Cambio Climático (IPCC), el PCG es de 550.
*2 Consumo de energía según los resultados de pruebas estándar. El consumo de energía real dependerá de la ubicación y la forma en que se utilice el aparato.
- IT** * La perdita di refrigerante contribuisce al cambiamento climatico. In caso di dispersione nell'atmosfera, un refrigerante con un minor potenziale di riscaldamento globale (GWP) incide meno sul riscaldamento globale rispetto ad un refrigerante con GWP più elevato. Questo apparecchio contiene un liquido refrigerante dal GWP pari a 675. Ciò significa che se 1 kg di questo liquido refrigerante dovesse disperdersi nell'atmosfera, l'impatto sul riscaldamento globale sarebbe 675 volte più elevato rispetto a quello di 1 kg di CO₂ su un periodo di 100 anni. Non intervenire in alcun modo sul circuito refrigerante, né smontare da sé il prodotto; rivolgersi sempre ad un tecnico esperto. Per il Regolamento (UE) N. 626/2011, che cita il Terzo rapporto di valutazione dell'IPCC sul cambiamento climatico 2001, il GWP è 550.
*2 Consumo di energia in base ai risultati della prova campione. Il consumo reale di energia è funzione della maniera in cui l'apparecchio viene utilizzato e della posizione in cui è collocato.
- EL** * Η διαρροή ψυκτικού συμβάλλει στην κλιματική αλλαγή. Ένα ψυκτικό με χαμηλότερο δυναμικό πλανητικής αύξησης της θερμοκρασίας (GWP) συμβάλλει σε μικρότερο βαθμό στην παγκόσμια θέρμανση σε σχέση με ένα ψυκτικό που έχει υψηλότερο GWP, σε περίπτωση που διαρρεύσει στην ατμόσφαιρα. Η συγκριμότητα συσκευής περιέχει ψυκτικό υπό μορφή GWP που ισούται με 675. Αυτό σημαίνει ότι αν διαρρεύσει στην ατμόσφαιρα ένα 1 kg από αυτό το ψυκτικό υγρό, η επίπτωση στην παγκόσμια θέρμανση θα είναι 675 φορές μεγαλύτερη σε σχέση με τη διαρροή 1 kg CO₂ σε ένα περίοδο 100 ετών. Μην προσπαθήσετε ποτέ να παραρμήξετε στο κύκλωμα ψυκτικού ή να αποσυρρολογήσετε το προϊόν. Θα πρέπει πάντα να απευθυνθείτε σε κλιπνο επαγγελματία. Για τον κανονισμό Αρ. 626/2011 (ΕΕ), ο οποίος παραθέτει την τρίτη έκθεση αξιολόγησης της IPCC για την κλιματική αλλαγή που καθόριστο το 2001, το GWP είναι 550.
*2 Ενεργειακή κατανάλωση βάσει αποτελεσμάτων τυπικής δοκιμής. Η πραγματική ενεργειακή κατανάλωση εξαρτάται από τον τρόπο χρήσης της συσκευής και τη θέση της.
- PT** * A fuga de refrigerante contribui para alterações na climatização. Em caso de fugas para a atmosfera, o refrigerante com um potencial de aquecimento global (GWP) inferior contribui em menor medida para o aquecimento global do que um refrigerante com um GWP superior. Este aparelho contém fluido refrigerante com um GWP equivalente a 675. Tal significa que, em caso de fuga de 1 kg deste fluido refrigerante, o impacto no aquecimento global equivaleria a 675 vezes do que 1 kg de CO₂ ao longo de um período de 100 anos. Nunca tente intervir em nem desmontar o circuito de refrigerante sozinho; solicite sempre ajuda a um profissional. Para o Regulamento N.º 626/2011 (UE), que refere o Terceiro Relatório de Avaliação do PIAC, Alterações Climáticas de 2001, o GWP é de 550.
*2 Consumo de energia com base em resultados de testes padrão. O consumo de energia real dependerá do modo como o aparelho será utilizado e do local onde se encontra.
- DA** * Kølemiddeludslækkelse bidrager til klimaforandringer. Kølemidler med et lavt GWP (globalt opvarmningspotentiale) bidrager i mindre grad til global opvarmning end et kølemiddel med et højere GWP, hvis det udlædes i atmosfæren. Dette apparat indeholder en kølevæske med et GWP svarende til 675. Det betyder, at hvis 1 kg af kølevæsken udlædes i atmosfæren, er indvirkningen på global opvarmning 675 gange højere end 1 kg kuldioxid i løbet af en periode på 100 år. Forsøg ikke at ændre kølemiddelkredslobet eller adskille produktet. Rådfør dig altid med en sagkyndig. For forordning (EU) nr. 626/2011, som citerer IPCC's tredje vurderingsrapport, Klimaatverandering 2001, er GWP 550.
*2 Energiforbrug er baseret på standardtestresultater. Det faktiske energiforbrug afhænger af, hvordan apparatet anvendes, og hvor det er placeret.
- SV** * Läckage av kylmedel bidrar till klimatförändringar. Kylmedel med lägre potential för global uppvärmning (GWP) bidrar mindre till global uppvärmning (GWP) än andra kylmedel om de läcker ut i atmosfären. Den här enheten har ett flytande kylmedel med potential för global uppvärmning (GWP) på 675. Det betyder att 1 kg kylmedel som läcker ut i atmosfären påverkar den globala uppvärmningen 675 gånger mer än 1 kg koldioxid, under en period av 100 år. Försök inte att fixa kylmedelkretsen eller montera isär produkten själv utan be alltid en yrkesperson om hjälp. GWP är 550 för förordning (EU) nr. 626/2011, som citerar IPCC Third Assessment Report, Climate Change 2001.
*2 Strömförbrukning baserad på standardiserade testresultat. Den faktiska strömförbrukningen beror på hur enheten används och var den placeras.
- CS** * Úniky chladiva přispívají ke změně klimatu. V případě úniku do atmosféry bude chladivo s nižší hodnotou vývinu na globální oteplování (GWP – global warming potential) přispívat méně ke globálnímu oteplování méně než chladivo s vyšší hodnotou. Toto zařízení obsahuje chladivú kapalinu s hodnotou GWP 675. To znamená, že 1 kg této chladivú kapalinu bude mít při úniku do atmosféry 675 krát větší vliv na globální oteplování než 1 kg CO₂ po dobu celých 100 let. Nikdy sami nezasaďte do chladivého obvodu ani produkt sami nerozebírejte. Vždy se obraťte na profesionály. V případě nárizení (EU) č. 626/2011, které cituje třetí hodnoticí zprávu IPCC, Klimatické změny 2001, má GWP hodnotu 550.
*2 Spotřeba energie vychází z výsledků normovaných testů. Skutečná spotřeba energie bude záviset na způsobu použití zařízení a jeho umístění.
- SK** * Úniky chladiva prispievajú k zmene klmy. Chladivo s nižším potenciálom prispievajú na globálnu otepľovanie (GWP) by pri úniku do atmosféry prispelo ku globálnemu otepľovaniu v nižšej miere ako chladivo s vyšším GWP. Toto zariadenie obsahuje chladivú kvapalinu s GWP rovnajúcou sa 675. Znamená to, že ak 1 kg tejto chladivú kvapaliny, jej vplyv na globálne otepľovanie by bol 675 krát vyšší ako vplyv 1 kg CO₂, a to počas obdobia 100 rokov. Nikdy sa nepokúšajte zasahovať do chladivého obvodu alebo demontovať výrobok a vždy sa obráťte na odborníka. V prípade nariadenia (EÚ) č. 626/2011, ktoré sa odvôľava na tretiu hodnotiacu správu panela IPCC – Zmena klmy 2001 – je GWP 550.
*2 Spotreba energie na základe výsledkov štandardného preskúvania. Skutočná spotreba energie bude závisieť od toho, ako sa zariadenie používa a kde je umiestnené.
- HU** * A hűtőközeg szivárgása hozzájárul az éghajlímaváltozáshoz. A kisebb globális felmelegedési potenciállal (GWP) rendelkező hűtőközegek a környezetbe kerülve kevésbé járulnak hozzá az éghajlímaváltozáshoz, mint a nagyobb GWP-értékkel rendelkező anyagok. A készülékben található hűtőközegek GWP-értéke az 675-mal egyenlő. Ez azt jelenti, hogy ha 1 kg hűtőközeget enged ki a levegőbe, annak a globális felmelegedésre 100 évre vetítve gyakorolt hatása 675-ször nagyobb, mint 1 kg CO₂-nek. Soha ne próbáljon beavatkozni a készülék hűtőkörének működésébe, és ne is szerelje ki a termékét, inkább kérje szakember segítségét. A 626/2011 számú (EU) rendelet szerinti, amely az Éghajlímaváltozás Körménykövetés Testület 2001-es harmadik, éghajlati értékelő jelentésére hivatkozik, a GWP érték 550.
*2 Standard teszteredmények alapján energiatartozás értékelés. A tényleges energiatartozás függ a készülék használatának és elhelyezkedésének módjától.
- PL** * Wyciek czynnika chłodniczego przyczynia się do zmian klimatycznych. Wyciek do atmosfery czynnika chłodniczego o niższym potencjale tworzenia efektu cieplarnianego (global warming potential, GWP) w mniejszym stopniu przyczyni się do globalnego ocieplenia niż wyciek czynnika chłodniczego o wyższym potencjale GWP. To urządzenie zawiera czynnik chłodniczy o potencjale GWP wynoszącym 675. Oznacza to, że szklaki wycieku 1 kg tego czynnika chłodniczego do atmosfery są 675 razy większe w perspektywie 100 lat niż szklaki wycieku 1 kg CO₂. Nie wolno podejmować samodzielnych prób ingerencji w obwód czynnika chłodniczego ani demontażu produktu. Takie czynności powinny być przeprowadzane przez wykwalifikowaną osobę. W przypadku rozporządzenia (UE) nr 626/2011, które wymienia Trzeci Raport IPCC, Climate Change 2001, wartość GWP wynosi 550.
*2 Zużycie energii na podstawie wyników standardowych testów. Szacunkowe zużycie energii będzie zależało od sposobu eksploatacji urządzenia i jego umiejscowienia.
- SL** * Puščanje hladilnega sredstva prispeva k podnebnim spremembam. V primeru izpusta v ozračje bi hladilno sredstvo z nižjim potencialom globalnega segrevanja (GWP) k globalnemu segrevanju prispevalo manj kot hladilno sredstvo z višjim GWP. Ta naprava vsebuje hladilno tekočino z GWP, enakim 675. To pomeni, da bi bil v obdobju 100 let vpliv na globalno segrevanje v primeru izpusta v ozračje 1 kg zadevne hladilne tekočine 675-krat večji od 1 kg CO₂. Nikoli ne poskušajte sami spremeniti hladilnega obkoka ali razstaviti naprave in to za vedno prosite strokovnjaka. Po Uredbi (EU) št. 626/2011 iz tretje ocene IPCC o podnebnih spremembah iz leta 2001, je potencial globalnega segrevanja (GWP) 550.
*2 Poraba energije na osnovi rezultatov standardnega preizkusa. Dejanska poraba energije je odvisna od načina uporabe naprave in njene lokacije.
- BG** * Изтичането на хладилнен агент допринася за изменението на климата. Хладилнен агент с по-нисък потенциал за глобално затопляне (ПГЗ) би допринесъл по-малко за глобалното затопляне, отколкото хладилнен агент с по-висок ПГЗ при евентуално изтичане в атмосферата. Настоящият уред съдържа хладилнен агент с ПГЗ с показател 675. Това означава, че ако 1 кг от хладилния агент бъде изпуснат в атмосферата, въздействието върху глобалното затопляне ще бъде 675 пъти повече, отколкото 1 kg CO₂ за период от 100 години. Никога не се опитвайте да се намесвате в работата на връх на ПГЗ или хладилния агент или да разглобявате уреда, а вливания се обръщайте към специалист. За Регламент (ЕС) № 626/2011, който цитира третия оценъчен доклад на IPCC, Изменение на климата за 2001, ПГЗ е 550.
*2 Консумация на енергия, въз основа на резултати от стандартно изпитване. Действителната консумация на енергия ще зависи от това как се използва уреда и къде се намира той.
- RO** * Scurgerile de refrigerent contribuie la schimbarea climei. Este posibil ca un refrigerent cu potențial mai redus de încălzire globală (global warming potential – GWP) să contribuie mai puțin la încălzirea globală decât unul cu un indice GWP mai ridicat. În cazul aparatei scurgeri în atmosferă. Acest aparat conține un lichid refrigerent cu un indice GWP egal cu 675. Acest lichid înseamnă că dacă 1 kg din acest lichid refrigerent s-ar scurge în atmosferă, efectul asupra încălzirii globale ar fi de 675 de ori mai ridicat decât pentru 1 kg de CO₂, pe o perioadă de 100 de ani. Nu încercați niciodată să faceți personal intervenții la circuitul de refrigerent sau să dezamblați personal produsul; solicitați întotdeauna serviciile unui profesionist. Pentru regulamentul (UE) nr. 626/2011, care citează al treilea Raport de evaluare al IPCC privind Schimbările Climatice din 2001, potențialul de încălzire globală (GWP) este 550.
*2 Consum de energie calculat în funcție de rezultatele la teste standard. Consumul efectiv de energie depinde de modul de utilizare a aparatului, precum și de amplasarea acestuia.
- ET** * Kõlmutsagensi leke soodustab kliimamuutusi. Atmosfääri sattudes soodustab madalama globaalse soojenemispotentsiaaliga (GWP, global warming potential) külmutsagensi globaalset kliimasoojenemist vähem kui kõrgema GWP-ga külmutsagens. Selles seadmes sisaldava külmutsagensi GWP on 675. See tähendab, et kui 1 kg seda külmutsagensit lekib atmosfääri, oleks mõju globaalsele kliimasoojenemisele 100-aastase perioodi jooksul 675 korda suurem kui 1 kg CO₂. Ärge püüdke külmutsagensi vooluhäire tööseks seadmele ise lahendada, vaid pöörduge alati pädevate isikute poole. Määrus (EÜ) nr 626/2011 kohaselt, mis käsitleb IPCC kolmandat hindamisaruannet „Kliimamuutused 2001“ (Climate Change 2001), (Climate Change 2001), on GWP 550.
*2 Energiatarbimus põhineb standardsete tulemustel. Tegelik energitarbimus sõltub seadme kasutamiseviisist ja selle asukohest.
- GA** * Cuireann sceithéadha cuineáné le hathró aearáid. Ní chuirfeadh cuineáné le cumas téimh dhomhanda (CTD) níos léine ar maid éanna le téamh dhomhanda agus a chuirfeadh cuineáné le CTD níos airde, dá sceithfí san atmaisféar. Tá sreabán cuineáné le CTD cothrom le 675 ag an bhfearas seo. Ciallaíonn sin dá sceithfí 1 kg den sreabán chuideáné seo san atmaisféar, go mbeadh fionnair 675 uair níos airde aige ar téamh dhomhanda ná mar a bheadh ag 1 kg de CO₂, trá thréimhsé 100 bliain. Ní cuir isteach ar an gciardad cuineáné ná scoir an t-earra tú féin agus cuir ceist ar dhúine gairmiúil i gcoimeál. Le haghaidh Rialúcháin (AE) Uimh. 626/2011, ina luaitear Tríú Tuarascáil um Measúnú an IPCC, An Athrá Aeráid 2001, is é 550 an CTD.
*2 Líú leictreachais bunaithe ar thorthaí tástála caighdeáná. Beidh líú leictreachais Iarthair ag brath ar an gcaoi a n-úsáidfead an t-earra agus ar an áit a bhfuil sé suite.
- LV** * Aukstumaģenģu noplūde veicina klimata pārmaiņas. Rodoties noplūde, aukstumaģenģas ar zemāku aukstumaģenģa globālās sasāšanās potenciālu (GWP) nodara mazāku kaitējumu videi nekā aukstumaģenģas ar augstāku GWP. Šajā ierīcē ir dzesēšanas šķidrums, kura GWP ir 675. Ja tiek nokļūst 1 kg dzesēšanas šķidrums, ietekme uz globālo sasāšanos 100 gadu laikā būs 675 reizes lielāka nekā 1 kg CO₂ ietekme. Nekādā gadījumā nēmēģiniet mainīt dzesēšanas šķēdes darbību vai izrakt ierīci; šādas darbības uzticiet kvalificētam speciālistam. Regulas (ES) Nr. 626/2011, kurā ir atsauce uz Klimata pārmaiņu starptautiskā pamatam (KPPS) trešo novērtējuma ziņojumu "Climate Change 2001", gadījumā ja GWP ir 550.
*2 Elektroenerģijas patēriņš atbilstīgā standarta testu rezultātiem. Faktiskais elektroenerģijas patēriņš atkarīgs no ierīces izmantošanas veida un atrašanās vietas.
- LT** * Šaldalo nuotėkėms turi įtaką klimato kaitai. Į aplinką ištekėjus šaldalams, kurio visuotinio atšilimo potencialas (GWP) yra mažesnis, tuo mažesnis įtakos visuotiniam atšilimui, nei šaldalams, kurio GWP didesnis. Šiame prietaise naudojamas skystasis šaldalas, kurio GWP yra 675. Tai reiškia, kad 1 aplinkai nukritus 1 kg šio skystojo šaldalo, įtaka visuotiniam atšilimui per 100 metų laikotarpį būtų 675 kartus didesnė, nei nukritus 1 kg CO₂. Niekada nebandykite patys išti prie šaldalo grandinės ar išmontuoti gamtinio – visada kreipkitės į specialistą. Reglamentas (ES) Nr. 626/2011, kuriame cituojama TKKK trečioji vertinimo ataskaita „Climate Change 2001“, visuotinio atšilimo potencialas (GWP) sudaro 550.
*2 Energoijos suvartojimas apskaičiuotas remiantis standartinio testo rezultatais. Tikras energijos suvartojimas priklausys nuo prietaiso naudojimo ir jo buvimo vietos.
- MT** * Tinboxja tar-refrigerant tar-tinkontinwixxi ghat-tibdi fil-klima. Refriferant b'potenzjal tat-tishin globali (GWP - global warming potential) aktar baxx jikkontinwixxi inqax ghat-tishin globali milli refriferanti b'GWP ogħla, jekk dan jinboxxa fil-ambjent. Dan l-apparat fit fluwidu refriferant b'GWP ugħali għal 675. Dan ifisser li jekk 1 kg ta' dan il-fluwidu refriferant jinboxxa f'arja, l-impatt fuq it-tishin globali jkun 675 darba ogħla minn 1 kg ta' CO₂ fuq perjodu ta' 100 sena. Qatt ma għandek tiprova tinterferixxi mac-cirkwit tar-refrigerant inti stess jew tiprova žżarna l-prodotti inti stess u għajjem għandek itastax jil professjonista. Għar-Regolament (UE) Nru 626/2011, li jikkwota l-Itleat Rapport ta' Valutazzjoni tat-IPCC, li-Tibdi fil-Klima 2001, li-GWP huwa 550.
*2 Konsom tal-enerġija bbażat fuq ir-riżultati ta' test standard. Il-konsom tal-enerġija atwalwi jiddependi fuq kif jintuza l-apparat u fuq fejn dan jkun iinstallat.
- FI** * Kylmäaineen vuotaminen edistää ilmastomuutosta. Vuotautessa ilmakahta kymäläaine, jonka globaalit lämmityspotentiaali (GWP) on pienempi, edistää ilmastomuutosta vähemmän kuin kylmäaine, jonka globaalit lämmityspotentiaali on suuri. Tämän laitteen kylmäaineesteen GWP-arvo on 675, mikä tarkoittaa, että jos 1 kg tätä kylmäaineestettä vuotaisi ilmakehään, se edistäisi ilmastomuutosta 100 vuoden aikana 675 kertaa niin paljon kuin 1 kg hiilidioksidia. Jälhdytyksiläpäriä saa käsitellä ja sen saa purkaa vain alan ammattilainen. Asetuksessa (EU) no 626/2011, jossa viitataan IPCC:n kolmanteen arviointiraporttiin Climate Change 2001, GWP-arvo on 550.
*2 Energiakulutus perustuu vakio-oikotusa mittauksen tuloksiin. Todellinen energiankulutus riippuu laitteen käyttötavasta ja sijainnista.
- TR** * Sođutucu kaęakımlı iklim deęişimine katkıda bulunur. Döşük global ısınma potansiyeli (GWP) sođutucu akşıkdan daha yüksek GWP deęerli akşıkdan göre atmosfere kaęması durumunda daha az global ısınmaya etki eder. Bu cihaz, GWP'si 675'e eşit olan bir sođutucu akşıkdan ięerir. Bu durum, bu kaęakımı 1 kg kadarnı atmosfere kaęması durumunda 100 yıllık sürede 1 kg CO₂'ye göre 675 kez global ısınmaya daha fazla etki etmesini anlamına gelir. Sođutucu akşıkdan deęvesine asla kendinizi müdahale etmeyin ya da ürünü parçalamaya ayırmaaya çalışmayın ve deima bir uzmandan yardımı isteyin. IPCC Üçüncü Deęerlendirme Raporu, İklim Deęişikliği 2001'e atıfta bulunan 626/2011 sayılı AB yönetmelięi için GWP 550'dür.
*2 Standart test sonuçlarına göre enerji tüketimi. Gerçek enerji tüketimi, cihazın kullanım şekline ve bulunduęu yere göre deęişebilir gsterilebilir.
- HR** * Ilojeenje rashladnog sredstva doprinosi klimatskim promjenama. Rashladno sredstvo s nižim potencijalom globalnog zatopljavanja (GWP) manje će doprinijeti globalnom zatopljenju od rashladnog sredstva s višim GWP, ako se ispušti u atmosferu. Ovaj uređaj sadrži rashladno tekućinu čiji GWP iznosi 675. To znači da kada bi 1 kg ovog rashladnog sredstva bilo ispušten u atmosferu, utjecaj na globalno zatopljeno bit 675 puta veći nego da je u 100 godina ispušten 1 kg CO₂. Kruh rashladnog sredstva nikad ne pokušavajte otvarati sami ako ni rastavljati proizvod te uvijek zatražite pomoć stručnjaka. Za uređbu (EU) br. 626/2011, koji navodi treće izvješće o projekcij Meduvladnog panela o klimatskim promjenama (IPCC), Klimatske promjene 2001, potencijal globalnog zagrijavanja (GWP) je 550.
*2 Potrošnja električne energije na temelju rezultata standardnih ispitivanja. Stvarna potrošnja električne energije ovisit će o tome kako se uređaj koristi i gdje se on nalazi.
- RU** * Утеча хладянта прыводзіць да змянення клімата. В спучае утечы в атмасфэру хладянт з нізкім патэнцыялам глабальнага потаплення (GWP) будзе в меньшай ступені спосабаваць глабальнаму потапленню, чым хладянт з больш высокім GWP. В даным устэржэньні ўтрыманне ахладжальнае жаджостэ с паказателем GWP, супаставляем 675. Это означае, что, если бы 1 кг этой охладжальной жидкости попал в атмосферу, его воздействие на увеличение глобального потепления было бы в 675 раз больше, чем при утечке 1 кг CO₂ за 100 лет. Никогда не пытайтесь самостоятельно заниматься с контуром хладянта или самостоятельно разбирать продукт – всегда обращайтесь к профессионалу. Согласно Регламенту (ЕС) № 626/2011, который ссылается на Третий оценочный доклад от 2001 года, предоставленный Межправительственной группой экспертов по изменению климата (МГЭХ), значение потенциала глобального потепления (GWP) составляет 550.
*2 Потребление энергии на основе результатов стандартного испытания. Текущее потребление энергии будет зависеть от того, как используется прибор и где он установлен.
- NO** * Lekkasje fra kjølemiddel bidrar til klimaendring. Kjølemiddel med lavere globalt oppvarmningspotensial (GWP) vil bidra til global oppvarming i mindre grad enn et kjølemiddel med høyere GWP. Dette apparatet inneholder en kjølemidlemiddel med et GWP på 675. Dette betyr at ved lekkasje av 1 kg kjølemidlemiddel til atmosfæren vil innvirkningen på global oppvarming være 675 ganger høyere enn 1 kg CO₂ over en periode på hundre år. Ikke prøv å tukle med kjølemiddelkretsen eller å demontere produktet. Rådfør deg alltid med en ekspert. For (EU) forordning nr. 626/2011 som henviser til den tredje vurderingsrapporten til FNs klimapanel (IPCC), Climate Change 2001, er GWP (potensial for global oppvarming) på 550.
*2 Energiforbruk basert på standardtestresultater. Reelt energiforbruk vil avhenge av hvordan apparatet brukes og hvor det plasseres.
- UK** * Виткання холодагенту прыводзіць да змянення клімату. У разі виткання до атмасфэры холодагент з нізкім патэнцыялам глабальнага потаплення (GWP) меншае уплывае на глабальнае потаплення, ніж холодагент з высокім GWP. У цэьому прыстрыі застосовуецца охаладжальнае рідчына, GWP якога дорэўнае 675. Ця азначае, што калі 1 кг гэь охаладжальнае рідчыны потрапіць да атмасфэры, ён уплыв на павышэнне глабальнага потаплення буда бы ў 675 разоў вышэй, ніж у разі виткання 1 кг CO₂ за 100 гаь. Ніколі не намагайся самастойна ўтручацца ў работу контуру халадагэнта, а самастойна разьбіраць прылад – заўжды абрацьцеся да кваліфікаванага спецыяліста. Зьгідна з Рэгламэнтам (ЕС) № 626/2011, якім спасылся на трэцьі ацэньваючы аьмісьці з зьмін клімату (IPCC) від 2001 году, паказаньні патэнцыялу глабальнага потаплення (GWP) становіць 550.
*2 Спожываньне энэргіі за данымі стандартных іспыт. Паточнае спажываньне энэргіі будзе залегаць від таго, як карыстацца прыстрыем і дзе ён ўстаноьена.